

## ፈለጠ

I,1 [amh. id.; vic. ፈለየ ፣, sine dubio etiam ፈለሰ ፣; in caeteris linguis frequentantur radices a פר incipientes, ut פֶּרַע פֶּרַע פֶּרַע] Subj. **ይፍልጥ ፣** 1) *separare, disjungere, dirimere*, c. Acc. : Gen. 30,40; Ex. 26,33; Jos. 17,47; Sir. 47,2; Hen. 22,9; Hen. 82,11; Hen. 82,12; Matth. 19,6; Marc. 10,9; c. Acc. et **እምነ ፣**, ut: **ዘፈለጠ ፣ ብእሴ ፣ እምብእሴቱ ፣** Sir. 31,26; Ruth 1,17; c. Acc. et **በበይናት ፣** 4 Esr. 4,58; **ይፍልጥዎሙ ፣ በበይናቲሆሙ ፣** F.M. 5,10; c. dupl. **ማእከለ ፣** Gen. 1,4; Gen. 1,6; Gen. 1,7; Gen. 1,14; Gen. 1,18; Kuf. 2. a) *dividere, dissecare* : Hebr. 4,12; Lev. 1,6. b) *dissociare*, διαχάζειν, c. Acc. et **እምነ ፣** Matth. 10,35. 2) *sejungere, segregare, secernere*, c. Acc. : **ወፈለጠ ፣ ዕደራ ፣ ዕደወ ፣** 2 Esr. 10,16; Deut. 4,41; Deut. 10,8; Deut. 19,7; c. Acc. et **እምነ ፣** Matth. 25,32; Lev. 20,24; Lev. 20,26; Kuf. 2; vel **እምውስተ ፣** Gen. 30,32; vel **እማእከለ ፣** Matth. 13,49; Num. 8,14; vel **ዘዘሊአሆሙ ፣** Matth. 25,32. a) *seligere*, 1 Esr. 5,1. b) *secludere*, Lev. 20,25 sub. fin.; Deut. 29,20; Jes. 56,3; Luc. 6,22. c) *consecrare*, ἀφαιρῆν, ἀφορίζειν Ex. 13,12; **ትፈልጦሙ ፣ ፍልጠተ ፣** Ex. 29,24; vel **ፍልጣነ ፣** Ex. 29,26; Lev. 10,15; Lev. 14,12; Num. 8,11; Num. 15,20; coll. Ps. 67,10. d) *ejurare, devovere* aliquid (i.e. voto abstinentiam a rei cujusdam usu promittere): **እመ ፣ ፈለጠ ፣ ፍሉጠ ፣ በእንተ ፣ ነፍሱ ፣** Num. 30,3; Num. 30,4. 3) *discernere, distinguere, dignoscere, internoscere* : {DiL.1345} Rom. 2,18; Rom. 3,23; Rom. 10,12; **እዝን ፣ ነገረ ፣ ይፈልጥ ፣** Job 12,11; Job 15,5; **ፈለጠሙ ፣ ሥርዐቶሙ ፣ በበ ፣ በሐውርቲሆሙ ፣** Sir. 16,26; **ጉርዔ ፣ ይፈልጦ ፣ ለኩሉ ፣ ጣዕመ ፣ እክል ፣** Sir. 36,24; **ፈሊጠ ፣ ዕፀው ፣** διαφοραὶ Sap. 7,20; c. Acc. et **እምነ ፣**, Chrys. crebro; **እለ ፣ ኢፈለጡ ፣ ፀጋሞሙ ፣ እምየማኖሙ ፣** Jon. 4,11; Rom. 7,13; c. dupl. **ማእከለ ፣** Lev. 11,47; Lev. 20,25; Chrys. crebro. a) *discrimen facere vel statuere* inter plures, Ex. 8,19. b) *dicere quid intersit* inter duas res: **ይቤሉ ፣ ፍልጥ ፣ ለነ ፣ ማእከለ ፣ ሰይጣን ፣ ወስሐት ፣** Phlx. 110. c) *dispicere*, ἔκριναν Sap. 2,22; ἐπεγίγνωσκον Act. 27,39 Platt. d) *distincte*

*dicere, nominatim sigillatim designare*, c. Acc. : διαστείλον Gen. 30,28; λάβε τὸ κεφάλαιον Num. 4,2.

## Bibliography

### Revisions

- Andreas Ellwardt *Verschachtelung*, on 21.10.2018
- Leonard Bahr *root* on 29.5.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016